UNITED NATIONS



Distr. GENERAL

TRANS/WP.29/1020 16 September 2004

ENGLISH

Original: ENGLISH AND FRENCH

ECONOMIC COMMISSION FOR EUROPE

INLAND TRANSPORT COMMITTEE

World Forum for Harmonization of Vehicle Regulations (WP.29)

DRAFT CORRIGENDUM 1 TO SUPPLEMENT 16 TO THE 04 SERIES OF AMENDMENTS TO REGULATION No. 16

<u>Note</u>: The text reproduced below was adopted by the Administrative Committee (AC.1) of the amended 1958 Agreement at its twenty-seventh session, following the recommendation by WP.29 at its one-hundred-and-thirty-third session. It is based on document TRANS/WP.29/2004/30, as amended (TRANS/WP.29/1016, paras. 54 and 83.).

<u>Insert a paragraph 8.1.2.1.</u> to read:

"8.1.2.1. However, for outboard seating positions, other than front, of vehicles of the category N_1 shown in annex 16 and marked with the symbol \emptyset , the installation of a lap belt of type Br4m or Br4Nm is allowed, where there exists a passage between a seat and the nearest side wall of the vehicle intended to permit access of passengers to other parts of the vehicle. A space between a seat and the side wall is considered as a passage, if the distance between that side wall, with all doors closed, and a vertical longitudinal plane passing through the centre line of the seat concerned - measured at the R-point position and perpendicularly to the median longitudinal plane of the vehicle - is more than 500 mm."

Annex 16, amend to read:

Annex 16 MINIMUM REQUIREMENTS FOR SAFETY-BELTS AND RETRACTORS

Vehicle Category	Forward facing seating positions				Rear facing
	Outboard seating positions		Centre seating position		Seating positions
	Front	Other than front	Front	Other than front	
M1	Ar4m	Ar4m	Ar4m	Ar4m	B, Br3, Br4m
$M2 \le 3.5 t$	Ar4m, Ar4Nm	Ar4m, Ar4Nm	Ar4m, Ar4Nm	Ar4m, Ar4Nm	Br3, Br4m, Br4Nm
M2 > 3.5 t	Br3, Br4m, Br4Nm, or Ar4m or Ar4Nm ●	Br3, Br4m, Br4Nm, or Ar4m or Ar4Nm ●	Br3, Br4m, Br4Nm or Ar4m or Ar4Nm •	Br3, Br4m, Br4Nm or Ar4m or Ar4Nm •	Br3, Br4m, Br4Nm
M3	See para. 8.1.7. for conditions when a lap belt is permitted	See para. 8.1.7. for conditions when a lap belt is permitted	See para. 8.1.7. for conditions when a lap belt is permitted	See para. 8.1.7. for conditions when a lap belt is permitted	
N1	Ar4m, Ar4Nm	Ar4m, Ar4Nm, Br4m, Br4Nm Ø	B, Br3, Br4m, Br4Nm or A, Ar4m, Ar4Nm * <u>1</u> /	B, Br3, Br4m, Br4Nm	B, Br3, Br4m, Br4Nm
		Para. 8.1.2.1. lap belt permitted if seat is inboard of a passageway	Para. 8.1.6. lap belt permitted if the windscreen is not in the reference zone.		
N2	B, Br3, Br4m, Br4Nm or A, Ar4m, Ar4Nm *	B, Br3, Br4m, Br4Nm	B, Br3, Br4m, Br4Nm, or A, Ar4m, Ar4Nm *	B, Br3, Br4m, Br4Nm	B, Br3, Br4m, Br4Nm
N3	Para. 8.1.6. lap belt permitted if the windscreen is outside the reference zone and for the driver's seat.		Para. 8.1.6. lap belt permitted if the windscreen is not in the reference zone.		

A: three-point (lap and diagonal) belt

B: 2-point (lap) belt

r: retractor

m: emergency locking retractor with multiple sensitivity

3: automatically locking retractor

4: emergency locking retractor

N: higher response threshold (see Regulation No. 16, paras. 2.14.3. and 2.14.5.)

*: Refers to para. 8.1.6. of this Regulation 2/

Ø: Refers to para. 8.1.2.1.of this Regulation

•: refers to para. 8.1.7. of this Regulation 2/

Regulation

Erratum to Supplement 12 to the 04 series of amendments, applicable "ab initio."

Erratum to Revision 4, applicable "ab initio."

In all cases all S-type belts may be fitted in place of all possible A or B type belts, provided their anchorages comply with Regulation No. 14. Note:

Where a harness belt has been approved as a S-type belt according to this Regulation, using the lap belt strap, the shoulder belt straps and possibly one or more retractors, one or two additional crotch straps including their attachments for their anchorages may be provided by the manufacturer/applicant. These additional anchorages need not meet the requirements of Regulation No. 14 (Erratum to Supplement 14 to the 04 series of amendments, applicable "ab initio.")"